

מכתב של מרסי בן יצחק נע ספאקסי אל אבן זכרי יהודה בר משה נע בן סבמאר

Bodle 2 (2805) 20

- 1 כתאבי אליך יא סירי ומולאי אטאל אללה בקאך ואדאם איאם סלאמתך וסעאדותך
- 2 ונעמאך יום אלף לך בקיין מן שהר אלול ען חאל סלאמה ונעמה ללה אלחמד
- 3 שכרא וען שוק אליך קרב אללה אלגמע בך תקדם מני אליך עדו כתב מן אלמהדיה
- 4 ומן ספאקס ארגו וצולהא אליך וקופך עליהא וערפתך פיהא אנני אנפדת אליך
- 5 מן אלמהדיה זחבה אבו יעקב יוסף אלדופי צרתין ואחדה ללכלסה ואחדה (!)
- 6 לכאצתי שרה אלצרה אלדי ללכלסה נ' דינ' גואז אלשרק נ' מתקאל זהבאך ותבר
- 7 וזהב עתיק תמנהא נ' דינ' אלגמיע ק' דינ' ארגו וצולהא אליך ואנפדת אליך
- 8 לכאצתי נ' דינ' ותלתין גואז אלשרק ס' דינ' חסניה כתב אללה סלאמה אלגמיע
- 9 ורונהת פי מרכב אלמסיר נאצר אלדולה לא זוק זית גוד מעיקה כילהא סב
- 10 מסר עלי פלכהא מנקוש סלאמה ויהודה וסלאמתהא פלך צואר וכוכ
- 11 מ' ברג ורקומעהא א' א' א' גראבין צאבון וזנהא ה' קנאטר עליהא מנקוש יהודה
- 12 וסלאמה ארגו וצול אלגמיע אליך פהי ביד עבד אלרחמאן בן עלי בן חביב ספאקסי
- 13 בקי מן עלי (((מן))) סלפה אלגמיע דינ' ורב' אלגמיע סללכלסה ורונהת פי הדא אל
- 14 מרכב זחבה עמר בן עתמאן אלק(ז) ד' אקסי צרתין מנהא ואחדה ללכלסה
- 15 ה' כ' דינ' שיכיה תמנהא ית ותלת ומעה איזא צרה לכאצתי פיהא
- 16 כ' דינ' ואזנה גואז אלשרק תציפהא לצרה (!) אלאולה אלוצלה ביד אל
- 17 דוכי ונהת זחבה כתאבי הדא לכאצתי צרה פיהא מ' דינ' חסניה
- 18 וזנהא מ' דינ' ומעה נ' דינ' עדו כבאר גואז אלשרק כ' ובאעי עדו
- 19 חאכמיה וזן אלגמיע ס' דינ' תביע לי אלדנביר חסניה אלאולה ואלאכרה
- 20 ותגמע אלדנביר אלדי לכאצתי ותשתרי לי בהא כתאן יכון כתאן עאלי וגדת
- 21 מקל אן מארי או מיסארי כארג פי אלגורה ואן וגדת לי בען
- 22 כתאן פירמי צאלח שעור וקצע אלסכין תשתרי מנה מא אסכנך
- 23 אטאל אללה ילהמך לחסן אלתופיק וכדלך מא כאן ללוסט תגתהר פי שרי מ' א
- 24 תראה מן כתאן וסקס ושרת אסעאר אלאסקאט מן אלכתאב אלדי לחסון



26 ותנפוד אלגמיע אול אלזמאן לספאקסדאן אמכנד תרגיה כתאן אלי סקליה  
בכתב

28 לנסתדל עלי דלך מן כתבך וכן כתבת אליך סי כתבי אלמתקדמות שרי לי

30 לנדרכל בהא פי אלכפור ועמאמה איזא שרב תכוון מכתצרה (מתוקן מן: מקתצרה)

32 עאלי וטכאזן וסיב מא נקאבל בה מולאי אלקאיד נצרה אללה

33 ות(ג) 22 תמן אלומיע מן מאלי / רכנת ונהת אליך וללשיך סידי

34 אבו סחאק אבראהם ק פרכה זי      לסאף צאבון ללכדמה

85 ש ו ר ל י ם

מֵעַ אֲלֹכֶיךָ אֱלֹדֹכִי וְהוּא י' דִּנְא' וְכֹסֶר שְׂרָח דְּלַךְ פִּי אֲלֻכְתָּאב אֱלֹדִי אֲנִפְדַת מֵהָאֲרִגּוֹ וְצוֹל

אלגומיע אליה וכתבת אלי טראבלס לידי אכורך פי תוביה האבאל- (האבאלאב) האד אלאאראב

אלטקאק אל // תלבי אלדי כאנת לה פי טראבלס ווכדת עליה פי דלך ארגו וצולהא אליה

אין שא אללה וכתבת עין סרעה פאערד בפזלן ואלסלם עליך ופתיאנך ואזהארך וכל סן

סאל עני אלסלם // ושלם

ר א ש ה ע מ ו ד

1953年12月31日

1 מִעַ אֱלֹהִיִּים בְּיַד עַבְדְּ אֱלֹהֵימָמָן אֲרֻר וְצֹד לָהּ אֲלִיָּה וְנָחַב תַּסְלֵם סְלֵאמִי

2 לְסִידִי אֲבוֹ יְחִי בְּהָרָאִי תַעֲרַפָּה אֲנִי אֲנַפֹּת אֵלֶיךָ בְּקִי (ה) תֵּאָבֶה

§התוספת מתחילה כאן. משלא מצא מקום לפעסיימה, המשיך בתחילת השורה

הראשונה, אם בכתב קצת גדול יותר.

הַכֹּתֵשׁ תִּסְעֶבֶר לְדָף

לסידי ומו לאי אבו זכרי אטאל אללה בקאה      מן ואדה מוסי בן יצחק זל      יספ

XT\*TY

פאקט

רַב־יְהוּדָה בֶּן־מִשֶּׁה מִשֶּׁה בֶּן־סַנְמָאָר אֵלֶּלָה וְלִיָּהּ

תורה קטנה <sup>א</sup> ~~ב~~ <sup>א</sup> אלסכנדריאני